

OGLAŠAJTE V
NAJBOLJŠEM
SLOVENSKEM
ČASOPISU

Izvršujemo vsakovrsne
tiskovine

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN
THE BEST
SLOVENE NEWSPAPER

Commercial Printing of
All Kinds

VOL. XXXVI.—LETO XXXVI.

CLEVELAND, OHIO, MONDAY (PONEDELJEK), JANUARY 5, 1953

STEVILKA (NUMBER) 2

Novi grobovi



MARY KADUNC

Včeraj dopoldne ob 11.30 uri je preminila na svojem domu Mary Kadunc, rojena Rostchar, stanujoča na 307 E. 156 St. Resno je zbolela en teden pred Zahrvalnim dnem. Doma je bila iz Krške vasi, odkoder je prišla v Ameriko leta 1908. Bila je članica društva Carniola Hive št. 493 L TM in društva Slovenski dom št. 6 SDZ.

Tukaj zapuša soproga Josepha, sina Alberta in hčer Mrs. Hermine Strainer ter tri vnuke, v stari domovini pa brata Josepha. Pogreb se vrši iz Grdinovega Lake Shore pogrebnega zavoda, 17002 Lake Shore Blvd.

JULIA K. BERKI

V soboto zjutraj je umrla na domu svoje hčere na 919 E. 72 St., Julia K. Berki, rojena Svakacs, ki je prišla pred tremi meseci iz New Yorka. Bila je vdova od leta 1938. Tukaj zapuša hčer Mrs. Clara Hefler, tri vnuke in sestro. Pogreb se vrši v sredo zjutraj iz Grdinovega pogrebnega zavoda, 1053 E. 62 St., v katedralo sv. Janeza ob 9.30 uri in nato na pokopališče Calvary.

JAMES PROEFF

Nagroma je podlegel srčni kapu v četrti zjutraj okrog 2.30 ure ko je končal svoje delo kot natakar v Birkovi gostilni na 8012 St. Clair Ave., James Proeff, po rodu Macedonec. Rojen je bil v Jugoslaviji.

FRANK ZUPEC

V Euclid-Glenville bolnišnici je včeraj umrl Frank Zupce, stanujoč na 22851 Hadden Ave., Euclid, O. Pogreb oskrbuje pogrebni zavod Mary A. Svetek, 478 E. 152 St. Podrobnosti bomo poročali jutri.

BILANCA PRAZNIKOV—413 MRTVIH

Napovedovalo se je, da bodo prazniki zahtevali približno 410 življenj. Smrtne nesreče so napoved prekoračile. Bilo jih je v resnici 413. V tej številki so zapopadene ne samo smrtne nesreče v prometu, marveč tudi vsled požarov in ognja ter raznih drugih nezgod.

Za božične praznike pa je bilo 548 smrtnih nesreč, med katerimi 414 takih smrtnih slučajev, katerih vzrok je bil karambol po cestah.

V Californijo

Danes zjutraj sta odšla v Los Angeles, Cal., Mr. in Mrs. John Mihelich iz 21701 Nicholas Ave. Obiskala bosta bratrance Edward Kamnar na 3444 Artwater Ave., katerega nista videla že 35 let. Pred odhodom pozdravljata vse prijatelje in kličeta: na svidenje!

Zaroka

Zaročila sta se Miss Dolores Champa, hčerka poznanih Mr. in Mrs. Andrew Champa, 1084 E. 74 St., in Pfc. Bernard D. Januska. Bilo srečno.

Doma

Iz bolnišnice se je povrnila na svoj dom Mrs. Agnes Offack iz 5801 Dibble Ave. Prijateljce jo sedaj lahko obiščejo na domu.

83. ZASEDANJE KONGRESA--TAFT--VODITELJ SENATA

WASHINGTON, 4. januarja—Ameriški kongres je zadnjo soboto začel formalno 83. zasedanje. Formalnost je namreč obstajala v tem, da so se izvolili voditelji posameznih odborov in političnih skupin. Ohijski senator Taft bo vodja republikanske večine v senatu, republikanec Martin iz Massachusetts pa predsednik spodnje zbornice.

Zasedanje se je nato odložilo do torka 6. januarja. Na tem sestanku naj se pregledajo podatki o izidih zadnjih predsedniških volitev.

Predsednik Truman bo prihodnji petek 9. januarja predložil kongresu novi federalni proračun, ki se bo sukal okrog \$80.000.000.000. S predložitvijo proračuna bo Truman poslal kongresu tudi svojo poslanico, katere pa ne bo osebno prebral.

Od ameriškega ljudstva se bo Truman poslovljal s posebno poslanico, z radijskim in televizijskim prenosom dne 15. januarja.

Med člani spodnje zbornice se mnogo govori o znižanju davkov. Ker pa gre le za ugibanja, je bolje počakati na vesti, ki bodo kolikor toliko pozitivne.

Novoizvoljeni predsednik Eisenhower je imenoval Josepha Dodgea, bankirja iz Detroita za direktorja federalnega proračuna s pravico, da se bo lahko udeleževal sej federalne vlade.

Kot smo že javili, razpolagajo republikanci v senatu z 48 sedeži, demokrati 47, senator Morse, ki je v zadnji volilni kampanji podpiral Stevensona, pa je prišel v senat poseben stol in vprašal Tafta kam ga naj postavi, ker se je Morse označil za neopredeljenega. Republikanci pa računajo na pomoč demokratov iz ameriškega juga in s tem na zadostno in trdno večino.

Morda pri tem nekaj pozabijo, da je senat važen v zunanji politiki, v zunanji politiki pa so bili do sedaj ameriški demokratje edini, ločili pa so se med seboj v notranji politiki zlasti na polju diskriminacije. Južnjaki so tedaj šli skupaj z republikanci.

Konferenca Slov. nar. doma

Letno zborovanje lastnikov certifikatov Slov. nar. doma na St. Clair Ave. se vrši v četrtek, 8. januarja ob 8. uri v avditoriju. Zastopniki društev-lastnikov in posamezni lastniki certifikatov so vabljeni, da se te letne konference udeležijo.

Doma iz bolnišnice

Po srečno prestani operaciji v Lutheran bolnišnici se je vrnila na svoj dom Mrs. Mary Zust iz 10004 Manoa Dr. Najlepše se zahvaljuje vsem za obiske, cvetlice, voščilne kartice in darila, ki jih je bila deležna. Prijateljce jo sedaj lahko obiščejo na domu.

Nemski nacisti silijo v Ameriko

FRANKFURT, Nemčija, 4. januarja—Novi ameriški vselitveni zakon, ki nosi ime po senatorju McCarranu, in ki je stopil v veljavo dne 24. decembra 1952, daje prednost severno evropskim in anglosaksonskim narodom. Nemški nacisti ga tolmачijo po svoje in pravijo, da se be-seda "privrženci totalitarnih režimov, ki so izključeni od dostopa v Ameriko," so samo državljani komunističnih držav. Totalitarna po tem zakonu naj bi torej ne bila bivša nacistična Nemčija, ali bivša fašistična Italija.

Na ameriških konzulatih v Zapadni Nemčiji je vložnih na ti-soče prošenj za emigracijo v Ameriko. Nemci vedo, da so v Ameriki kraji, ki so gosti nato- seljeni z Nemci, da obstajajo nemške organizacije, ki jim bo- do šle na pomoč, obenem pa si kot drugi narodi predstavljajo današnjo Ameriko kot obljub- ljeno deželo.

Ameriške oblasti opozarjajo, da je mnogo prosilcev Zapadne Nemčije, ki hočejo v Ameriko, takih, ki so znani, da so imeli v vojnah podtalne zveze z nemški- mi organizacijami v Ameriki, ki so bile prepovedane. Taki ele- menti so v Ameriki nezaželeni.

MOJA HIŠA JE MOJ GRAD!

V petnajstih letih bo sa- mo ena med štirimi ameri- škimi družinami, ki še ne bo imela lastne hiše. To je sta- novanjska napoved.

Napoved pa sloni na sle- dečih dejstvih: V Ameriki je približno 46.000.000 dru- žin. Leta 1940 je bilo le 43.6% takih družin, ki so bivale v lastnih hišah, veči- na in to 56.4% pa je morala plačevati najemnine.

Danes je že 58% družin z lastnimi hišami in le 42% jih živi proti plačevanju na- jemnin v tujih hišah. Ten- denca, da se pride v lastno hišo pa je iz leta v leto moč- nejša.

Gradbeno delavnost bo podprlo v bodočih letih tudi to dejstvo: 13.000.000 hiš v Ameriki je starih in bo po- trebovalo obnove. Ta obno- va pa bo zopet predmet veli- ke gradbene delavnosti.

Brezposelnost rodila zločin

WEST LIBERTY, W. Va., 4. januarja—Joseph Taggart, 24 letni delavec jeklarne v Weir- tonu, W. Va., je meseca novem- bra izgubil svoje mesto. Zena mu je porodila sinčka Joeya. Radi materialnih prilik je prišlo med njima do preprirov, žena pa se je morala zateči na stanovanje k svojim staršem, silila pa je v mo- ža, naj on ostane pri svojih star- ših, v prvi vrsti pa, da si poišče novo službo.

V zadnjem takem prepiru je Joseph Taggart prijel za pištolo —bilo je na stanovanju ženinih staršev—pobil do smrti starše svoje žene Monroe, ranil sinčka in sestro svoje žene, nato pa od- hitel ven in si zunaj na polju po- gal v prsa smrtonosni strel in obledel mrtev tudi sam.

ZADNJE VESTI

Župan mesta Cleveland, Thomas Burke je danes nastopil deveto leto županovanja. S tem je postavil rekord v zgodovini Clevelanda.

Nemški kancler Konrad Ade- nauer je včeraj praznoval svoj 77. rojstni dan.

Velika stavka voznikov avto- busnih podjetij v New Yorku se je začela čutili danes, ko je tri milijone in pol potnikov brez vozil. Stavkajoči so odklonili zadnji predlog župana New Yorka.

Dan eksekucija obeh Rosen- bergov je določen na 14. janua- rja ob 11. uri zvečer, razen če bo predsednik Truman oba po- milostil.

Danes se je otvorilo zasedanje Ohijske glavne skupščine v Co- lumbusu.

V kongresu v Washingtonu je stavljen predlog, da naj se po- zovejo Herbert Hoover, Adlai Stevenson in Bernard Baruch in naj sestavijo posebno komisijo, ki naj se bavi s finančnim vpra- šanjem plač in pokojnin oseb na federalnem proračunu.

Ne bo seje

Članom dramskega društva Ivan Cankar se sporoča, da ne bo seje v torek, 6. jan., pač pa te- den dni pozneje. Vzrok premem- bi je seja direktorja Slov. nar. doma, ki se vrši na 6. jan. Prosi- se vse, da tozadevno upoštevajo.

Svetovne vojne v letu 1953 ne bo; Zapadna Evropa se postavlja na noge

ČE BI NE BILO STROŠKOV ZA OBOROŽEVANJE—BI ŽE ŠE SLO...

WASHINGTON, 4. januarja—Časopisna agencija AP je zbrala podatke iz sveta, kaj je pričakovati v letu 1953 v posameznih državah. Dopisniki te agencije so mnenja, da ne bo vojne, da bo šlo gospodarstvo na boljša pota, da pa bo v posameznih državah rastel nacionalizem.

Pomagal je ameriški dolar, ki se je zlivljal v Evropo v letih po vojni v katerekoli obliki že. Ta dolar je pomagal Veliki Brita- niji, Italiji, Nizozemski in Dan- ski, tudi Franciji, da so se go- spodarsko opomogle.

Katero državo so na boljšem? S slabim razpoloženjem gredo v bodočnost vključ temu države kot so: Francija, Švedska in Finska.

Splošna karakteristika gospo- darskega življenja pomembnih zapadno evropskih držav je ta, da bi se civilno gospodarstvo ob- novilo v hitrejšem tempu, če bi ne bilo velikih stroškov za novo oboroževanje. Ti veliki vojaški izdatki tarejo Veliko Britanijo prav tako, kakor tudi Francijo. Zadnja francoska vladna kriza, ki še ni rešena, je najboljši do- kaz za resničnost gornje trditve. Vlada je padla na davkih, skrat- ka na državnem proračunu.

V Italiji gre na bolje

Poročilo iz Italije pravi, da je bila ameriška pomoč tej državi zelo uspešna. Narodna gospo- darska obnova se opaža v obno- vi italijanskega privatnega in dr- žavnega gospodarstva. Zakaj po- vdarek na državnem? Italijans- ka vlada je bila v stanju, da je lahko razpisala velika javna de- la, ki se vršijo v državni upravi in to po celi Italiji. Ta javna de- la so zaposlila na tisoče italijan- skega delavstva, s tem pa tudi občutno znižala število brezpo- selnih v državi, s tem pa zopet odpravila nekaj od vzrokov ne- mirov v notranjosti države.

Zapadna Nemčija se obnavlja. Leta 1953 bo za Zapadno Nemčijo važno v političnem in gospodarskem oziru. Da bi prišlo

Gnusen zločin, ki nima primere

DETROIT, 4. januarja — Jo- anne Carol Gillespie, učenka srednje šole, stara 18 let, je po- stala žrtev tolovajskega napada, ki razburja okolico. Policija, ka- teri so priskočili na pomoč oko- ličani, išče zločinca.

Mladenka je živela v naselbini Indian Village in je šla s svojo prijateljico v kino, kjer je pri- stopovala predstavi "Sreča sem se z nevarnostjo." Ob svo- jem povratku domov jo je napal- del neznan tolovaj in jo pobil do smrti na pločniku garaže, le ne- kaj korakov od njene lastne hiše.

Policija je mnenja, da je tolovaj hotel izvršiti nad njo posilstvo, v obrambi pa je dekle postalo žrtev srovega umora.

Po podatkih njene lastne dru- žine, je mladenka hotela iti po končani srednji šoli v samostan. Baj je neki neznan vojak ponu- dil dekletu zaroko, katero pa je odklonila. Družina Gillespie ima pet otrok, oče oziroma mož John Gillespie, je uslužben pri podjet- ju za produkcijo gumij.

Britanske vojaške oblasti so odredile strogo pripravljenost, ker se bojijo, da bodo imeli znova opravka z egiptskimi gverilci. Sovražnosti kot so izbruhnile pred enim letom, da bodo nasto- pile iznova.

Uradne egiptске oblasti so spričo tega dogodka označile ozadje napada, ki ne obeta nič-

Težave z novimi kardinali

VATIKANSKO MESTO, 4. januarja—Dne 12. januarja, to je prihodnji ponedeljek, bo sle- dilo uradno imenovanje 23 novih kardinalov. Večina od njih se že nahaja v Rimu. Med njimi je ameriški nadškof iz Los Angele- sa James Francis McIntyre. Iz južne Amerike bodo imenovani trije novi, iz Kanade pa eden no- vi kardinal.

Iz slovanskih držav gre za za- grebskega nadškofa Alojzija Stepinca in za poljskega nadško- fa Stefana Wyszyńskiego, ki sta tudi poklicana, da sprejmeta kardinalski klobuk. Vprašanje je ali bosta oba cerkvena dostoj- anstvenika mogla, pa tudi hote- la priti v Rim.

(Radi imenovanja Stepinca za kardinala, katero imenovanje je smatral Beograd za provokacijo, je sledil prelom vseh odnosov med Jugoslavijo in Vatikanom, vatikansko poslanstvo v Beo- gradu pa se je zaprl. Stepinac sam je izjavil, da ne bo šel v Rim, ker bi mu bilo onemogo- čeno vrniti se nazaj na Hrvat- sko, svoje domovine pa ne zapu- sti.)

Kako se branijo Italijani

ORGOSOLO, Sardinija, 4. januarja—Sardinski roparji so znani. Prebivalstvo je usojeno v mnogih slučajih na samooobram- bo. Roparji so postali tako sa- mozavestni, da napišejo na ste- ne javnih poslopij imena tistih, ki bodo v bodoče postale njihove žrtve. Grožnja oziroma napoved se redoma uresniči.

Prebivalstvo tega okraja, ki šteje vsega skupaj 4.000 ljudi, se je zateklo k samooobrambi in je 50 mož na krajevni običajni način storilo svečano zaobljubo, da se bo borilo do smrti, dokler ne bo iztrebljena tolovajska družba, ki ogroža okolico. Zani- mivo pri tem je, da se je ta sve- čana zaobljuba izvršila v prisot- nosti in z odobritvijo italijan- skih civilnih in cerkvenih obla- sti.

TRST NAJ SE REŠI

BEograd, 4. januarja — Beograjska vlada je objavila, da zahtevata Amerika in Velika Britanija, da Beograd in Rim rešita v najkrajšem času ne- sporazum glede Trsta in trža- škega ozemlja. (Razgovor o Trstu bo predmet).

Prestal operacijo

Poznani Anton Baraga iz 22250 Chardon Rd., ki vodi svo- jo vinarno na 15322 Waterloo Rd., se nahaja v Lakeside bol- nišnici, kjer je prošli teden sre- čno prestal težko operacijo. Pri- jatelji ga sedaj lahko obiščejo, mi mu pa želimo skorajšnjega popolnega okrevanja.

Na obisku

Iz Grada, Avstrija, je prišla Ana Frosch, doma iz Vrhnike, obiskati svoje tri brate, Franka, Matevža in Karla Istenič, kate- rih ni videla 43 let. Vsakdo si lahko predstavlja kako veselo je bilo svidenje. Začasno se na- haja pri bratu Karl na 7304 Dudley Ave., kjer jo prijatelji lahko obiščejo.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
Henderson 1-5311 — Henderson 1-5312
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNIN)

By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 6.00
For Three Months—(Za tri mesece) 4.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year—(Za eno leto) \$12.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 7.00
For Three Months—(Za tri mesece) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

OB KONCU STAREGA IN ZAČETKU NOVEGA LETA

Ko se oziramo urednice Progresivnih Slovenk Amerike nazaj v ravnokar preteklo leto, se zdi marsikateri izmed nas, da smo izvršili precej dobrega in potrebnega dela med nami. Imamo pa tudi občutek, da bi bile morda lahko storile še veliko več, če bi se nas sem in tja ne bila prijelata tista tako lahko nalezljiva bolezen malodušja. Vsaj vaša urednica, si čisto očita, da morda ni v dovolj veliki meri znala vlti med članice onega navdušenja in gorečnosti, ki sta tako važna činitelja za rast in napredek organizacije.

Res je, da se včasih tolažimo z mnenjem, da slabe reči same rastejo, dobre pa je zelo težko gojiti, vendar nas to povsem ne oprošča, ako rast in napredek nista vsaj pri- lično povoljna. Včasih je tudi samokritika dobra! Dobro in potrebno je, da si same izprašamo vest in ugotovimo, če morda nismo včasih pustili iti mimo nas zlatih prilik, da povečamo naš delokrog in število članice.

V tako velikih naselbinah, kjer imamo sedaj naše krožke je in more biti še vse več starejših in mlajših žen in deklet, ki po vseh znakih miselnosti sodobne Amerike spadajo k organizaciji našega značaja in ciljev, nego jih imamo sedaj. Pravila in nameni naše organizacije so taki, da se lahko in se tudi more razviti v bodoče še v veliko bolj razgibano in aktivno zensko gibanje nego je danes. Poglejmo naše narodne domove, naše podporne jednote in zveze. Kje je bila gonilna sila, kje vspodbuda za njih ustanovitve in rast? V vrstih naših naprednih žen, v vrstah žen, ki so trkale na vrata, prosile, argumentirale, pri- rejale veselice, semnje, itd. Priznamo, mogoče so bili v vodstvu, toda veliko breme težavnega dela priredb je padlo večidel na naše žene in dekleta. In danes, ko je delo ustvarjanja za nami. Kaj danes?

Danes je najvažnejše ustvarjeno in pridobljeno je treba znati izkoristiti, spolniti in tako usmeriti, da bo v stanju pritegniti našo mlado generacijo, da bodo naši domovi v pravem smislu kulturnih slhajališč, služili kot središča novega drou, novih časov in novih zahtev in prilik. Naša prva generacija, nekdanji fantje in dekleta, danes niso več otroci, temveč moške in žene s cilji in odgovornostmi v življenju in gledajo tudi naše organizacije in narodne domove v luči novega spoznanja. Vidijo prilike za skupne akcije v korist naselbin, kjer so njih privatni domovi, vidijo prilike za skupne akcije v korist svojih družin in otrok. Saj ni povsod, kjer lahko sami gospodarijo, kjer lahko sami po svoji volji razvijajo aktivnosti, ki se jim zazde važne in potrebne. Te prilike so jim odprte in se jim bodo polagoma celo bolj nudile, čim bodo v večji meri stopali v aktivne vrste naših javnih delavcev.

Me Progresivne Slovenke Amerike smo v veliki meri poklicane, da to ledino našega mladega zaroda obdelamo in pripravimo, da bo v večji meri ozelenela in rodila sado- ve. Kaj vendar pomeni beseda izobrazba in kultura, ako ne to, da navajamo naše sinove in hčere, vnuke in vnukinje, da postanejo ne le pridni in dobri delavci v njih po- kljih in profesiji, mogoče in očetje, temveč, da se živijo tudi v javno življenje njih naselbin in okolice, kjer žive. Ni daleč čas, ko bo padlo breme vodstva naših domov na njih rame in čimveč jih bomo danes v stanju upeljati v naše aktivnosti, tem bolje. Vsak dom, pa bodisi naš lasten ali narodni, postane to, kar so ljudje v njem. Lahko pred- stavlja le prazne stene in nekaj pohištva, kamor hodijo ljudje zgolj za počitek in telesna okrepčila, ali pa je dom poln živahnosti, kjer se člani družine ne le telesno, tem- več tudi duhovno in živčno okrepijo, odpočijejo in izpo- polnjujejo.

Vse prepogosto slišimo, da se naša mladina ne zani- ma za resne stvari, da jim niso naše organizacije in do- movi mnogo mar. Toda ali je res tako? Nikakor ne. Kriv- da leži največ v tem, da nimamo v tej takozvani prehodni dobi pravih in zmognih ljudi, ki bi znali premostiti vrzel ali prepad, ki je med staro in mlado generacijo. Za take stvari je treba imeti posebne zmožnosti, posebnega talen- ta. Pravijo, da če hočeš dobiti prijatelja, ga moraš kdaj

(Dalje na 3. strani)

URADNA PRILOGA PROGRESIVNIH SLOVENK**Naš Progresivni čebelnjak**

Poročila o delu, načrtih in uspehih naših krožkov

(Vsi prispevki morajo biti v uradu urednice Mrs. Mary Ivanusch, R.F.D. 1, Chardon, Ohio najkasneje do 15. v mesecu.)

EUCLID, Ohio — Letna me- sečna seja kr. št. 3 je bila sijaj- no obiskana. Naše članice so se zavedale, da je glavna letna se- ja zelo važna, ker so si volile no- vi odbor po lastni volji. Izvolje- ni sta bili dve novi odbornici in sicer tajnica in blagajničarka, Elizabeth Matko in podpredsed- nica Lojzka Derdič. Naši prej- šnji dolgoletni tajnici ni bilo več mogoče prevzeti. Mary, pogre- šale Te bomo ker bila si vestna in dobra pri Tvojem delu. Upa- mo pa, da Te bomo čez čas spet dobile nazaj. Tudi podpreds., Mary Lokar je bila dobra moč pri odboru ker je pa zaradi od- daljenosti zaprosila, da izvolijo drugo, so ji članice tudi ustre- gle.

Druge odbornice so ostale še nadalje in se jim ob koncu leta v imenu krožka prav lepo zahva- lim za njih dobro in vestno vod- stvo kakor tudi članicam za pri- dno udeleževanje sej. Upam, da bomo tudi zanjeprej tako dobro napredovali, kakor smo dose- dali.

Ah, kako lepo vas je bilo vide- ti tako veliko število na tej naši seji. In vse ste bile tako vesele in prijazne obraze! Le glej- mo, da bomo imele še za naprej vedno lepo udeležbo ker po vsa- ki seji bomo imele malo zabave — torej pridite vedno! — Pred- sednica je prosila, da bi članice prinesle "Sales Tax stamps" z novčencem katerih bomo po- tem kupile pisalni stroj za slepe otroke v domovini. Članice so tu- di že darovale v ta namen in bo njih imena objavila taj. in blag., Mary Šter sama.

V blagajno so darovale po \$2 Anna Zagar in Anna Zivković in Angela Ogrin \$1.25. Vsem prav lepa hvala!

Kupile smo tudi 10 vstopnic h koncertu pevskega zbora "Slo- van" in jih "porazdelile" med članice. In veste kaj? Še jaz sem bila enkrat srečna in dobila pro- sto vstopnico, da sem šla lahko poslušat naše izvrstne pevce, ki znajo tako lepo zapeti, kot naj- boljši kanarčki. Vsa čast vam pevci Slovana! Naš krožek rad podpira pevsko društva, saj tu- di oni radi pridejo na naše pri- redbe in nam zapojejo in nam tako pomagajo k uspehu, živah- nosti in pravi slovenski družab- nosti. Kaj ne, da boste se prišli in nam lepo, ubrano zapeli, ka- dar bomo imele spet kako za- bavo?

Za Božič smo se spomnile na- ših dolgoletnih bolnic, in daro- vale za Rose Rotter, Jennie Premro in Jean Remic po \$10.00 in Mary Tolar \$5, da jih nekoli- ko razveselimo. Jean Remic in Mary Tolar se že dolgo časa na- hajata v Warrensville bolnici. Mary Tolar je hči Ane Zaic, preds. krožka št. 1. — Bolna se nahaja tudi Mary Požar iz Tracy Ave., ki je bila v Women's bol- nici in Mary Sedmak, ki se naha- ja doma. Vsem želimo skoraj- šnjega okrevanja.

Za zopet ne pozabim, se naš krožek prav lepo zahvali Lojzki Derdič in Mary Lebar za vse de- lo in pomoč na naši 15-letnici. Prosim, oprostita moji pozablji- vosti.

H koncu naj še omenim, da smo imele z izmenjavo božičnih daril po seji vse prav dobro za- bavo. Vidite članice, veselje in zabavo si lahko naredimo same — zato le pojdite večkrat v me- med nas, da se razveselite v ve- seli družbi in se boste precej boljše počutile, kot če venomer čepite doma. No, jaz se že — in mislim da tudi vse druge, kaj ne?

Sedaj pa vsem Prog. Sloven-

kam širom Amerike in vsem pri- jateljicam in podpornim članom srečno, zdravo in zadovoljno No- vo leto!

Vera Potochnik
poročevalka

CHICAGO, Ill. — Dokaj lepo vreme imamo v Chicagi. Decem- berska seja je bila zelo dobro obiskana. Volitve odbornic so potekle mirno, brez razburjenja, ostalo je skoro vse po starem iz- vzemši tajnico imamo novo in sicer Christine Nadvesnik, hčer- ko Christine Nadvesnik, tajnice P.S. v Oglesby, Ill. Frances Rak je silno zaposlena kot delovod- kinja pri veliki tvrdki "Spiegel," pa saj je bila že dvakrat naša tajnica. Francka, hvaležne smo Ti za Tvoj trud in delo in upamo da ne boš pozabila posetiti naše seje vkljub temu, da nisi uradno zaposlena. Rade Te vidimo v na- ši sredi!

Zelo važno poročilo imamo za članice krožka P.S. v Chicagi. Seje se bodo vršile od sedaj na- prej prvi teden v mesecu. (Me- sto 9. januarja bo naša seja se- daj 2. januarja.) (Žal bo ta me- sec prišlo to obvestilo prepozno v roke članic. Op. ur.) Upošte- vajte to, drage članice kajti je zelo težko ako pride članica od- daleč in ni seje.

Zopet smo sprejele tri nove članice in sicer hčerko Nado od članice Josie Potocnik, hčerko članice Ločniškar in hčerko čla- nice Pušnik. Drage mladenke, pozdravljene v naši sredi!

Imele smo tudi Božičnico — grab-bag — zbor je zapel nekaj božičnih pesmic ob klavirski

spremljavi Ann Jane Kolar. Oprostite drage članice, ako ni bilo petje tako izborna (nismo imele skušenj) ali pevskih vaj za to, vendar vsa čast našim mladenkam, ki si tako neumor- no prizadevajo razveseliti na- vzoče članice.

Naš glavni tajnik od SNPJ Fred Vider se še nahaja v bol- nici v Evanston ob tem pisanju. Prestal je težko operacijo na očesu. Upamo, da bo kmalu okre- val in mu želimo srečno in zdra- vo novo leto!

Globoko sožalje članici Jura- šič ob smrti njenega soproga, kakor tudi družini Vertnik ob smrti Erme Vertnik.

Veselo in srečno Novo leto že- li naš krožek v Chicagi, vsem dragim članicam po širni Ameri- ki. Pristopite k našemu krožku drage rojakinje, pa tudi vse mladenke. Kako rade vas sprej- memo v našo sredo!

Nedavno sem čitala v Prosve- ti te-le vrtice v urednikovi ko- loni: Dandanes je mladina iz- postavljena velikim mestnim va- bam, nevarnost je, da se izgubi- mo. Dobro je da mladina pristopi k društvom in krožkom, itd. kajti ti so v veliko pomoč stari- šem pri vzgoji. . . "Kako resnič- ne so te besede."

Posežite po kuhinjskih knji- ga Progresivnih Slovenk kajti to knjigo vedno iznova rabimo v kuhinji. Vsaka knjiga povesti, romanov, itd., postane stara, po- zabimo jo na polici — ali ne ku- hinjsko knjigo. Ta mali denar, ki ga izdamo za knjigo nam je zopet in zopet povrnen ob ča- (Dalje na 3. strani)

Izčrpk zapisnika redne seje gl. odbora Prog. Slovenk Amerike

DNE 17. NOVEMBRA 1952 V SND, CLEVELAND, O.

Po otvoritvi seje ob 8:30 zve- čer, čitanju in sprejetju zapisni- ka se preide na dnevni red. Na- vzočih je deset odbornic. There- sa Gorjanc se oprsti vsled bo- lezni, Frances Gorshe vsled mo- lezni in Mary Vidrich vsled oddaljenosti. Mesto zapi- snikarice prevzame Marion Bas- shel.

Korespondenca: Prejele po- novno zahvalo od Izseljenke matice v Ljubljani za poslani "Station Wagon" in album kras- nih slik iz Slovenije kot izraz hvaležnosti. Dalje — pismeno ob- vestilo in poziv, da izvolimo za- stopnice za delniško sejo Ame- riškega Jugoslovanske Centra. Tudi pismo iz Strabane, Pa., o potežkočah pri njih krožku.

Marion Bashel in dve drugi gl. odbornici kr. št. 3 kateri obve- sti tajnica — zastopajo Progre- sivne Slovenke na delniški seji Am. Jug. Centra.

Vsled težav krožka v Stra-

bane, kjer se je imel vršiti pri- hodnji Progresivni dan meseca maja o čemer poroča gl. tajnica Zakrajšek, je sklenjeno, da se isti vrši v Collinwoodu pod po- kroviteljstvom kr. št. 1, kot je bilo sklenjeno že na konferenci v Chicagi za enak slučaj.

Gl. predsednica, C. Šubel po- roča o jesenski veselici, ki bo pri- rejena skupno s krožkom št. 2 dne 22. novembra in ker je čas kratek prosi vse, ki bodo vpra- šane za pomoč, naj se odzovejo. Tajnica poroča, da je prinesla iz Jugoslavije par albumov, ka- tere so darovali naši organizaciji Pijonirji v Sloveniji.

Urednica opozori, da je od strani odbornice premalo rekla- me za našo kampanjo "Mater in hčera" in sicer v obliki člankov, nasvetov in bodrilnih besed. Za resničen uspeh mora vladati vse- stransko zanimanje in če pišeta samo ena ali dve osebi, ni tiste- ga odziva in uspeha, kot če pri- (Dalje na 3. strani)

VSEM ČLANICAM, PRIJATELJEM IN PODPIRATELJEM**PROGRESIVNIH**

ŠIROM AMERIKE

SREČNO

ZDRAVO - ZADOVOLJNO

NOVO LETO!

Glavni odbor Prog. Slovenk Amerike

SONČNI KOTIČEK**ZDAJ JE PA ZE VSE SKUHA- NO PRI KROŽKU NUMARA ENA**

Zadnje rajšo smo imele napis, da se nekaj kuha pri krožku št. 1. No, zdaj je pa že vse za nami in "fertik."

Kar fest smo ble, pa naj reče kdo kar hoče. Občinstvu smo ustregle, nasmejali so se do solz. Saj mi je ena rakva: "Zakaj mi nisi pred povedova, da bo tako 'funi,' da bi se bva vsaj mav drgač odpod oblekva. Tako 'stif' je sedela cel večer na sto- lu, da se ni ganiha. Ko sta šla pa z možem domov, je pa on prav tik za njo stopical. Ha—ha! Ti Neža Ti! Si lajkova, kaj?"

Zvezdo je odnesla naša opera- na pevka "Fifi" (Fany Henik- man). Pomislite, odzadaj je igra- la plošča svetovnoznanege basi- sta—? ona je pa pela "menzo" soprano. Njena frizura "svip ap" ji je prav dobro pristojala. Cve- tilice "krossač" je bil tako velik, da ji je segal čez pas—seveda kar domačega izdelka. Za okras v laseh so se blesketala visoka pavova peresa. No, in potem je imela še "fru-fru," če veste kaj je to (ameriški "bengs.") ("Se- veda, take kot jih ime gospa Ei- senhower, Op. prepisovalke.)

Pela je pa tako, da se je kar "pi- jana" tresla. Da, da vsa čast Ti Fifi, dobro si markirala operno zvezdo. No, pa saj si dobila za to lep šopek cvetic (velik šop frišnega korenja!) in priznanje, katerega ti je prinesla "mala punčka "ol drest ap" (Mrs. Ka- pel), ki je tudi izvrstno izvršila svojo vlogo.

Malo čudno je pa izgledalo ko smo bile vse druge tako našuš- marjene, da je imela naša vodite- ljica programa na sebi lepo ve- černo obleko brez vsake "deko- racije." Tudi zanjo smo imele precej čedno "uniformo" pa mi pravi: "Veš, jaz se bojim, da me

bo mož "divorsal" če grem taka- le na "stejč." Veš, Jennie, v ta- kih slučajih mora človek na vse pozabit in se kar malo neumnega naredit, da odgovarja vlogi. — Vzemimo naprimer našo Ančko Vadnal. Ona je predstavljala g. profesorja Čokoladskija. V ose- bi majhna, polna revmatizma, a je nastopila v fraku in še "lump- ka" si je prilepila na brado, no- te si je natiskala take, da jih je lahko čital vsakdo v ozadju dvo- rane. Le škoda, da ni stala na višjeenem prostoru, da bi jo vsi videli.

Potem pa naša baletna plesal- ka—gdč. Zazanga—(Berta Dov- gan). Kako je vse frfolelo in kakšen poklon je napravila, sko- ro na "flor" se je vlegla—pa kakšne lepe bodelčke ima . . .

Za namešek smo dobile pa še havajsko plesalko—Hula hula... (Mrs. Stakič). Ste jo videli, ka- ko spretno jo je gugala—in še poljubčke pošiljala. In povem vam, da se nam je prva skesala in da ta ni imela prav nobene vaje. Zadnji trenotek smo jo pro- silile in sprejela je ter svojo vlo- go tudi izvrstno izvršila.

Profesor Luici (E. Coff), ka- teri je vse točke na klavir spreml- ljaj, pa sploh not ne zna čitati. No, pa kar ni bilo v glavi in pr- stih je bilo tembolj v fraku, ki se mu je kar po tleh vlekel. La- hko si torej predstavljate kak- šen je bil on in muzika!

Pevsko društvo "Kostrun" (Česnikove sestre) so nam, pa "špas na stran," v resnici kras- no zapela, kakor tudi pevsko društvo "Jadran." Hvala vam, da je bilo vsaj nekaj dostojan- stvenega. Vse štiri so imele luš- tane narodne noše "dečve." Ve- ste, Česnikove sestre, vas pa se zmirom lajkamo! Jep!

Zdravo leto 1953
Vam želi
"Profesor Luici"

Članici v blag spomin . . .

Dne 12. novembra, 1952 je umrla v Clevelandu poznana in progresivnim idejam predana ameriška Slovenka, Lucija Leskovec, rojena Bricej. Dosegla je lepo starost 75 let vzlic težki bo- lezni, ki jo je mučila skozi več let. Bila je žena močnega zna- čaja in trdne volje—ter je ljubila vse, kar je bilo našega in na- prednega. Skozi dolga leta bi- vala v metropoli pa do zadnjih tednov pred smrtjo, smo je ve- čno videli v družbi soproga Jerryja na naših kulturnih in drugih priredbah. Ničesar jo ni oviralo, da bi ne bila med nami in s svojo navzočnostjo pokaza- la, da se zanima in jo veseli naš napredek.

Rojena je bila v Ljubljani, kjer zapušta sestro Albino Ca- serman. Zelo je tudi ljubila slo- vensko pesem in nadvse rada po- sečala operne in koncertne pri- redbe. Vsled tega nam je bila vsem tembolj simpatična in ime- la njena navzočnost med nami bodrilni značaj.

Pokojna je bila članica kr. št. 1 v Collinwoodu, katerega od- bornice in članice so jo spremlje- na njeni zadnji poti v Highland Park krematorij v lepem številu in položile na njeno krsto lepih rdečih nageljnov in znak sestr- ske ljubezni in v zadnji pozdrav.

Soprogu izrekamo v imenu Progresivnih Slovenk naše glo- boko sožalje. Tebi, draga Lucija ki si bila vzor napredne ameri- ške žene, pa bodi ohranjen med nami trajan časten spomin!

Mary Ivanusch

NAŠA KUHINJA

Čmoki za k golažu, itd.

Tekom zime imamo večkrat kokoški paprikaš, golaž ali ene ali druge vrste obaro, "ajmoht" ali "stew," h katerim se prav pričežajo dobri čmoki. Tu vam podajam recept, ki se meni zelo dopade in se bo dopadel najbrže tudi vam.

Vzemi eno skodelico moke, pol čajne žličke soli, 2 čajne žličke pečivnega praška (baking powder), eno jajce in kako žlico in pol stopljene masčobe (mast ali maslo) in nekoliko mleka. Pre- sej skupaj moko, sol in prašek, prideni dobro umešano jajce, stopljeno masčobo in dovolj mle- ka, katerega vliვაš polagoma, ko mešaš da imaš precej gosto te- sto ali zmes. Potem zajemaj z žlico in polagaj na vrh gotovega golaža ali karkoli (lahko jih za- kuhaš tudi v slan krop) enega poleg drugega nakar posodo te- sno pokrij in pusti kuhati okrog 15 minut. Včasih pridenes lahko za spremembo okusa tudi v čmo- ke šcip popra.

V mleku pečen krompir

Narezi šest surovih obeljenih krompirjev na tanke rezine, imej pripravljene eno skodelico mleka, krušnih drobtin, masla in soli in popra. Namaži kozi- co z masčobo nato naloži eno vr- sto krompirjevih rezin, potrosi s soljo, poprom in krušnimi drob- tinami, sem in tja pa deni malo masla, ponavljaj dokler ni poso- da polna, polij z mlekom in peci v srednjem vroči pečici (350 sto- pinj) okrog eno uro in pol.

Oglašajte v Enakopravnosti

Official Page Progressive Slovene Women of America

OUR WORK, OUR PLANS

NOTICE TO MEMBERS OF CIRCLE NO. 12

SHEBOYGAN, Wis.—Our annual meeting has been changed from December 24th to January 7th in Fludernick's back room at 7:30 p. m.

Please try to attend this meeting, as we have quite a few important things to decide regarding our future meeting hall, the 5th anniversary celebration and the annual party.

Our card party held in October was a success. All tables were filled and we sure had to look around for more, as people kept coming. We had a group of ladies from Circle No. 8 from Milwaukee. Thank you! It sure was a nice surprise.

We want to take this opportunity to thank all our members who helped in any way to make it such a success.

We have on our sick list Mary Toman—still in the hospital at this writing—and we wish her a speedy recovery. A few of us went to Milwaukee for the 5th anniversary of Circle No. 8. They had a very nice program and we sure enjoyed ourselves. We also met friends from Cleveland, Chicago and made some new ones, too.

One of our members has become a new grandmother. Congratulations, Frances Rupnick! Her daughter, who lives in Denver, Colorado, had a baby girl.

Wishing all our members a happy holiday season and reminding you to try and attend more meetings in 1953, I invite you all to the next meeting on Jan. 7th! Na svidenje!

Mary Stih, Sec'y No. 12
Sheboygan, Wis.

NEWS FROM CIRCLE NO. 7

Our Christmas festivities were celebrated at our regular meeting on Dec. 10th, when we also had election of officers. And what a gala time we had!

The members enjoyed themselves immensely in singing Xmas carols, dancing and playing games all through which everyone was really a great sport.

A thank you to Emma Strancar's mother, Mrs. Ursula Snyder for her donation of home made "potica" and "strudel". We also had ham, hot potato salad, candy, nuts and drinks. And need I say — everything was simply delicious!

Being true to the spirit of the season, members exchanged Xmas presents. There were also grab bag gifts for everyone.

We were happy to welcome into our midst a new member, Pauline Krall who apparently enjoyed herself in our growing group.

Mary Cichon, who has done a splendid job of the presidency the past few years, declined the nomination whereupon Sophie Subel was elected our new president. The other officers are: Catherine Brooks, Vice Pres.; Millie Bradac, Financial Sec'y; Sylvia Schneller, recording secretary; Marie Germovsek, Emma Strancar, Irene Strancar and Edith Zele, Educational and Entertainment Committee.

Let's keep the good record of attending our meetings by being present next Wednesday, January 14th at the Slovenian W. Home on Waterloo Rd. at 8 p. m. Hope to see you then—unless our little bundle arrives sooner.

Elsie Rudman,
Circle No. 7

CIRCLE NO. 13, WEST ALIQUIPPA REPORTS

We had our yearly meeting at which we had election of officers. They are as follows: Pres.—Frances Zakrajsek; V. Pres.—Theresa Gerzel, Sec'y. Treas.—Sophie Simonich; Rec. Sec'y.—Mary Cijka; Sgt. at Arms—Antoinette Antonic; Auditors—Elizabeth Raub, Justine Holp; Sunshine—Anna Ranics; Educational Comm.—Jean Pukanich, Jean Fedeles and Josephine Struble; Publicity — Theresa Gerzel, Josephine Struble and Jean Fedeles.

We also had our annual Christmas party at which our secret sisters were revealed and we also exchanged gifts. The hostesses were Alice Barber, Frances Zakrajsek and Mrs. Ogrizek. Everyone had a wonderful time and the lunch was delicious.

Jean Fedeles, Publicity

Zahvala bolne članice

Drage sestre:

Da bo naša javnost vedela o dobrih delih Progresivnih Slovenk se želim zahvaliti potomo glasilu mojemu krožku št. 3 v Euclidu, Ohio, za vse, kar so članice storile zame v času moje nesreče. Čeravno živim v Clevelandu, sem še vedno rada šla k mojim starim prijateljicam v Euclid.

Po nesreči, ko me je 19. novembra 1951 ob 3. uri popoldne na poti na delo pri telefonski družbi, kjer sem delala 6 let, povozil omnibus, me je vedno prišla obiskat katera izmed članic krožka. Prinesle so mi tudi darilo v denarju, s katerim sem plačala potem članarino, ker tam nisem rabila denarja. Imela sem devet operacij na desni nogi. Sedaj sem od 24. oktobra doma, pa ne morem še nič hoditi. Moja je kupil stol na kolesih, da se malo vozim in nisem vedno v postelji. Sama sebi se čudim, kako sem mogla vse to prestati. Zato rečem, da so dobre prijateljice v nesreči velike vrednosti. Saj so me prišle obiskat prav iz zapadne strani mesta, poleg mojega moža in hčera, ki živita obe oddaljeni in imata družine ki so me vedno obiskovali, starejša po dvakrat na teden in mlajša, ki živi v New Jersey, je prišla trikrat po cel teden, istotako sin Eddy, ki živi v New Yorku.

Za letošnje praznike so se me Progresivne zopet spomnile in mi je Mrs. Potočnik prinesla \$10 z voščilno kartico. Ne morem najti besed, da se vam zahvalim. Ne veste, kako sem bila vesela darila in pa tudi zato ker sem pri Progresivnih Slovenkah. Nikoli vas ne bom pozabila, če ozdravim in ako kaj dobim od kompanije bom vse povrnila. Zdam mi pa res prav pride. Moj mož že sedem let nič ne dela. Do bi \$29 upokojnine in \$30 najemnine, torej znašajo skupni dohodki \$59 na mesec in sva dva in rabim poleg drugega jaz še vedno zdravila ker imam poleg poškodb tudi sladkorno bolezen.

Še enkrat vsem in tudi vam Mrs. Ivanusch lepa hvala za vse in srečno Novo leto!

Vaša

Jennie Premro,
1043 E. 70 St.
Cleveland 3, Ohio

OPOMIM

Ce ne prejemate glasila Progresivnih Slovenk ali spremenite naslov, obvestite vašo tajnico in ona bo tozadevno sporočila na glavni urad, 4332 W. 52nd St., Cleveland 9, Ohio.

NAŠ PROGRESIVNI ČEBELNJAK

(Nadaljevanje z 2. strani)

su, ko nas naši možički pohvalijo, kako dobro in okusno smo pripravile kosilo.

Pozdrav!

Angela Mezner

CLEVELAND, Ohio — Po dolgem času se spet oglašam. Napisala bom nekoliko o krožku št. 2 Progresivnih Slovenk, kako se imamo.

V sredo 17. decembra smo imele letno sejo. Ko sva jaz in Francka Puž stopile v dvorano, vidiva kako se naša podpredsednica, Francka Legat urno suče in kinča mizo z božičnimi drevesci, da bo po seji malo zabave in božičnega veselja. Iz kuhinje je tudi lepo dišalo. Tam je bila pa Urška Mulej, kakor navadno. Članice so pridno nosile zavitke za izmenjavo daril in kmalu po osmi uri smo pričele sejo. Predlagale in odobrile smo spet dosti pomoči potrebnim. Kakor zmirom smo Progresivne jako radodarne in z veseljem pomagamo, kjer čutimo, da je treba. Smo res prave Samaritanke!

Cecilija Šubelj nam je poročala o uspehu našega bazarja. Kar ostrmele smo, ko smo slišale, da se je naša blagajna spet opomogla od lepega izkupička in še imamo dosti predmetov na rok. Članice so bile namreč jako pridne in so dosti našle in nanesle skupaj. Ob priliki bomo spet prodale in denar naredile, da bomo lahko nadaljevale naše pomnožno delo.

Volile smo tudi nov odbor. Mary Božič, naša tajnica, nas je zapustila ker ji ni moglo iz takih daljave prihajati na seje—stanuje v Euclidu. Izvolile smo Mary Zakrajšek, ki se ni nič branila, kar nas je jako veselilo. Za blagajničarko bo zdaj Jennie Skuk. Tudi zapisničarico smo izvolile drugo ker je sestra Retar rekla, da pisanje škoduje njenim očem. Na njeno mesto smo izvolile članico, ki je že vodila zapisnik pred leti. Branila se je ali ni pomagalo ker nismo preje odnaha, dokler ni rekla—"Ja, pa naj bo!" Malo nas je tudi ozmerjala s "koklami" ali me ji nismo zamerile, samo da smo jo dobile ker jo članice zelo hvalijo, da zna izvrstno pisati in se bo z lahkoto spet uživala v delu. — Predsednica in podpredsednica sta pa kar ostali ker ju nismo izpuštile. Saj sta obvede tako "fest" in kakor ustvarjeni za skupaj, pridne in prijazne. Sestra Šubelj nam je pravila, da ko je šla od doma na sejo, je rekla hčerki Dori, da bi se rada iznebila dela in predsedništva, pa ji je Dori odgovorila: "Morda ga boš pa še več dobila!" Vse smo se smejale. Otroci nas res kar dobro poznajo, ali ne?

Josephine Tratnik nam je sporočila, da pride v Cleveland Mr. Zdravko Omerza iz Ljubljane. On je učitelj za gluho mladino v Ljubljani. V Ameriki se nahaja že štiri mesece, je namreč na štipendiji za študij šolstva za gluho mladino v Zedinjenih državah. Omenila je, da bi bilo lepo in koristno če bi ga povabili, da bi nam predaval po januarski seji. Seveda smo se vse strinjale z idejo in ga bomo povabili. Vabimo vse članice, da se tedaj udeležite seje polnoštevilno ker bo predavanje gotovo zanimivo in poučno. (Več o tem in datum je v poročilu C. Šubelj. Op. ur.) Seja se zaključila nekaj čez deseto uro. Potem smo imele pa oddajo "door prize." Bila sem med sreč-

nimi in dobila lepo torbico iz slame. Ko sem jo prinesla domov je vzkliknila hčerka Jennie: "Joj, mama, kako je to lepo!" Imele smo še štiri ali pet daril, potem smo imele pa izmenjavo božičnih paketov. Ker je bilo že precej pozno sva se jaz in Mary Puž podale proti domu. Meni se še ni hotelo iti, a Mary, ki je morala prihodnji dan na delo, ni hotela ostati predolgo in tako sva šle obe ker jaz pozno ne hodim rada sama.

Naj še omenim, da je dobil naš krožek prav lepe rute za naš glavo za žene in dekleta in sicer iz Ljubljane. Rute se prodajajo po dolar in pol. So vsakovrstnih barv, svilnate in s slikami raznih mest na vogalih, kot Ljubljana, Maribor, Ptuj, Rogaška Slatina, itd. Ženske so jako hitro posegale po njih in jih bo kmalu zmanjkalo. Vse, ki si jih želite nabaviti, se zglasite pri predsednici, Cilki Šubelj, 1107 E. 66 St., Cleveland, O., in ona vam bo rado boljše postregla. Rute vam bodo lep spomin na domovino.

Lep pozdrav vsem Progresivnim ženam Amerike in srečno in veselo Novo leto 1953.

Frances Juretič,
poročevalka

CLEVELAND - COLLINWOOD — Zadnja seja je bila prav dobro obiskana kar je znak, da se naše napredne žene zanimajo za naše delo in napredak.

Zdaj pa nekaj besed o našem bazarju! Izpadel je vsestransko tako dobro, da smo sklenile, da ga prihodnje leto spet priredimo. V imenu kr. št. 1 prav lepa hvala vsem delavkam in darovalkam. Seveda najlepša hvala gre našim posetnikom ker brez njih bi tudi me ne uspele. Nad vse prisrčno hvala gre pa našemu pevskemu zboru "Jadran" za nastop. Upam, da javnost bo upoštevala. Ne vem pa kako bi se izrazila o našem novem pevskem zboru "Kostrun," katerega tvorijo naše vrle članice. Moja želja je, da bi se znanprej nastopale pri naših prireditvah. — Oh, kaj pa naša gospodična "Fifi" in njene spremljevalke?! — Te so bile pa kar na mestu in kajpada tudi naše plesalke in godbenice! Izvalje so obilo smeha!

V prihodnjem letu priredimo tri prireditve—eno veselico spomladi, poleti piknik in v jeseni pa zopet bazar. Tako vidite smo res kakor čebele, komaj eno sklončamo, smo že na delu za drugo.

Veste—tudi darujemo:
Za Polio sklad smo odobrile. \$25
Za Cancer (rak) 25
Za Arthritis 25
Za bolnico v Warrensville. 25
Za božičnico umobolne dece 5
Torej kar naenkrat preko sto dolarjev!

Sprejele smo spet tri nove članice, čijih imen si pa nisem zapomnila. Iskreno dobrodošle! Tudi nekaj bolnic imamo in želimo vsem povratek ljubege zdravja. Zadnji mesec smo izgubile zvesto članico, Lucijo Leskovec. Soprogu naše globoko sožalje.

Po seji smo imele nekoliko priigrizka in potice in to brezplačno. To je nekako zadoščenje nam vsem za delo in prizadevanje tekom leta. S tem končujem moje zadnje poročilo in želim vsem prav srečno Novo leto in obilo uspeha pri krožku.

Odbor za leto 1953:

Upravni odbor: Preds. Anna Zaic, podpreds. Frances Henikman, taj. in blag. Manca Bashed, zapis. Theresa Gorjanc. Narzorni odbor: Rose Paulin, Rose Sabor in Frances Francel. Prosvetni odbor: Mary Dacar, Pauline Prudič in Antonija Tomle.

Poročevalki: Theresa Gorjanc in Mary Vidrih pomočnica.

Mary Mezger,
poročevalka

CLEVELAND, Ohio — St. clairsko okrožje. — Prav lepo sejo smo imele pri krožku št. 2 Progresivnih Slovenk. Prejele smo lepe rute iz Slovenije, katerih smo takoj precej razprodale. Po seji smo imele Miklavža in peke lepe božične in narodne pesmi.

Naš bazar je tudi prav dobro uspel. Hvala vsem članicam in posetnikom, ki so nam vsi pomagali, da je bil uspeh čim boljši. Odbornice za leto 1953: Pred. Cecilia Šubelj, podpreds. Frances Legat, tajnica Mary Zakrajšek, blag. Jennie Skuk, zapisničarica Anna Belle. Nadzornice: Helen Mikus, Frances Gorshie in Elizabeth Belaj. Poročevalke: Ivanka Shiffer, Frances Juretič in Anna Azman.

Naša prihodnja seja se vrši drugo sredo v januarju, dne 14. januarja to pa vsled tega ker se nahaja med nami učitelj gluho-nemih v Ljubljani in nam bo predaval. Zapomnite si dan, 14. januarja, torej en teden prej, kot ponavadi. Učitelj Obreza mora namreč odpotovati iz Clevelanda 16. januarja. Pridite vse članice in prijatelji. Predavanje se bo vršilo v prizidku SND. Vstopnina prosta.

Naj še omenim, da smo Frances Legat, Frances Okorn in jaz prejele od clevelandskega šolskega odbora (Board of Education) takozvane "Certificate of Achievement" ker smo vsaka zgotovile lep tapaciran naslonjač za družabno sobo. Obiskovalce smo namreč tozadevni tečaj tekom letošnje jesenske in zimске sezone.

Pozdravljam vse članice naše organizacije in želim vsem srečno in veselo leto 1953. Da bi imele mnogo uspeha na društvenem polju!

Cecilija Šubelj

UREDNIKOVA POŠTA

IZJAVA

CLEVELAND, Ohio — Vsled netočnih in zelo škodljivih poročil, ki se pojavljajo zadnje čase v slovenskem časopisu tukaj in v Sloveniji, je Centralni odbor za turnejo slovenskih pevcev, osvojil sklep na svoji redni seji dne 4. dec., da javno pojasni svoje stališče, kot je bilo osvojeno na osnovnih sejah, ter je bilo vsaj delno pojasnjeno v našem časopisu.

Ponovno povdarjamo, da odbor je politično in versko nepristranskega, pač pa zgolj kulturnega značaja, kar je najboljši razvidno v izjavi Sansa, ki se glasi: "Sans je v tej zadevi iz razloga, ker je to edina skupina, ki ima zvezsno staro domovino in tako je Sans prišel prvi na pozorišče glede turnee, toda Sans nima namena voditi tega podvzvetja, pač pa prepušča zadevo nepristranskemu odboru, ki naj bi predstavljal splošno slovensko javnost v Ameriki."

Odbor za turnejo pevcev ni tukaj, da bi propagiral ali pomagal propagirati kake politične ali verske struje, pač pa le dedščino naših dedov-našo kulturo, v temu slučaju glasbo; tudi ne bomo dopuščali, da bi kdo drugi izkoriščali ta odbor v svoje namene.

Strankarstvo nima mesta v tej akciji čije namen je edino le kultura, ki je last vsega naroda in ves narod ima pravice in obveznosti do iste.

Za Centralni odbor turnee slovenskih pevcev

J. Maleckar,
preds. publicijskega odbora

POZOR, ČLANICE!

Ali imate članarino pri vašem krožku plačano za ta mesec? Ako ne, vas prosimo, da to storite na prihodnji seji, da boste deležne vseh ugodnosti, katere jamči naša organizacija.

Izčrpki zapisnika redne seje gl. odbora Prog. Slovenk Amerike

(Nadaljevanje z 2. strani)

haja jo bodrilni dopisi od vseh strani. Preide se v splošno razpravo v katero posežejo Zakrajškova, Šublova, Šifferjeva, Tratnikova, Poljšakova in Mikusheva. Preide se tudi na vprašanje, kako bi se nazvalo zmagovalko tekme za najboljšo popularno ameriško Slovenko, ki se bo pričela takoj po zaključku članske kampanje, torej 1. januarjem, 1953. Po večih sugestijah stavi J. Tratnik predlog, da naj se imenuje zmagovalka "Friendship Ambassador to Slovenia" ali "Poslanka prijateljstva v Slovenijo," J. Zakrajšek podpira in je predlog sprejet.

Jennie Skuk sugestira in J. Tratnik stavi predlog, da se vrši tekma potom prodaje listkov, oziroma glasov (votes) in sicer po 6 glasov za 25c. Tozadevne knjižice bodo razposlane na vse krožke, kateri pa dobe lahko vse prijateljske skupine in posameznike za sodelovanje. Čim več tem bolje in tem otrejša bo tekma za zmago. Kampanja, oz. tekma bo zaključena s prvim aprilom. Dve tekmovalki, ki dobita največ glasov takoj za zmagovalko pa jo bosta spremile do New Yorka ter nato obiskali zborovanje Združenih narodov.

Gl. tajnica obvesti pismeno o vsem tem vse krožkove tajnice ter preskrbi volilne listke ali knjižice čimprej mogoče. Razpečevanje knjižic in tozadevne denarne izkupičke bo imela v oskrbi gl. blagajničarka, Mary Zakrajšek.

Na opomin gl. tajnice, da je sedaj čas odločitev, če želimo imeti prihodnje poletje spet skupen izlet je sklenjeno, da ga priredimo. Na farmi SNPJ je prosta še druga nedelja v septembru, katero se vzame. — Zaključek seje ob 11. uri zvečer.

(Povzeto po zapisniku Marion Bashed.)

OB KONCU STAREGA IN ZAČETKU NOVEGA LETA

(Nadaljevanje z 2. strani)

prostiti za uslugo. Človek je že tako ustvarjen, da vzlje vsemu rad ustreže, če ga vprašamo, da nekaj stori za nas. V tem čuti, da imamo vanj zaupanje ali vero in to ga nam približa in pridobi. Ravno tako je z našimi mladimi. Dajmo jim večkrat kake naloge in odgovornost, da jih izpeljejo popolnoma po svoji volji in okusu. Prav gotovo bodo izvedli stvar drugače, kot bi jo mi, toda mesto, da jih kritiziramo in gledamo po strani, čes, saj ne znajo, jih pohvalimo in dobili bodo veselje.

Vsa urednica je sigurna, da če bi imeli naši mladi oskrbo oziroma odgovornost ureditve naših malih dvoran, kjer zborujejo naša društva, bi prav gotovo danes več ne visele naše društvene slike visoko pod stropi. Tudi bi brez dvoma znali razstaviti številne lepe predmete in umetniška ročna dela, itd. sem in tja po prostorih tako, da bi naši domovi res imeli nekaj, kar bi nam dalo takoj ob vstopu občutek, da smo v slovenskem narodnem shajališču. Imeli bi prosvetne odbore, ki bi ob priliki koncertov, igre, predavanj, itd. skrbeli, da bi bilo vedno v veži, kjer se občinstvo ustavlja in razgovarja, kaj posebnega na ogledu ali razstavi. Enkrat bi bila ročna dela, enkrat lesena roba, enkrat ena ali druga nova knjiga iz domovine, vse zato da se obrača pozornost ljudi tudi na te stvari. Vse to bi poživljalo, in vzbujalo zanimanje in predvsem dajalo značaj priredbam. Take in enake akcije bi ničesar ne stale ali zelo malo, dale bi pa pečat kulturnosti domom in priredbam.

Morda homo rekle ali rekli to se vse lahko dene na papir, toda izvesti to je nekaj drugega. Toda ni res. Ravno v tem pogledu bi naletele med našimi mladimi na odziv in odobravanje. Vselej, kadar je kaka večja prireditev, bi se prosvetni odborniki enega ali drugega doma obrnili bodisi na čitalnico, bodisi na ta ali oni krožek Progresivnih ali na ta ali oni pevski izbor, da nam razstavi ali nas opozori na eno ali drugo novost v njih področju. Delo razstave same pa bi dali v roke mladim talentom.

Naprimer ob priliki 400-letnice slovenske knjige je bilo izdanih v domovini lepo število knjig in med temi tudi Valvasorjevo berilo od Mirko Rupela. Mnogo nas je, ki vemo zelo malo o naših krajih in ljudeh, o njih šegah in navadah, itd. za časa Valvasorja in Primož Trubarja. Opozorilo in nekoliko reklame v veži, recimo pred koncertom, igro, sejo, letno konferenco v dvorani ali ob vrodu, sevedu v sporazumu s prireditelji, bi nad vsak dvom zbudilo zanimanje, da bi ta in slične knjige ne čakale zaman na čitatelje v zaprti čitalnici. Brez muje se čevljev ne obuje in z moledovanjem, da ni smisla in zanimanja, se nikamor ne pride.

Progresivne Slovenke nismo organizacija, ki skrbi in dela zgolj za sebe in svoje koristi in v ozkem smislu, temveč smo organizacija, ki hoče in mora vspodbujati in bodriti našo napredno javnost, to se pravi naše javne ustanove k aktivnosti in tekmovalstvu za nova podvzvetja in nove načine udejstvovanja. S tem ne mislimo nikomur narekovati, nikogar žaliti, to pišemo zgolj iz iskrenega prepričanja, da če hočemo tisto, kar smo s težkim trudom ustvarili ohraniti in konsolidirati in seveda če mogoče tudi izboljšati, moramo eden drugega opominjati in bodriti.

Naša društva, naši domovi, naši krožki in vse naše prireditve so naša slika, naše zrcalo. Glejmo torej, da bomo ob koncu vsakega leta šteli poleg materialnih pridobitev in dobičkov v naših nasebinah tudi duhovne in kulturne vrednote, katerih ne požre ne čas ne rja.

V tem duhu pozdravljamo vse naša Progresivne Slovenke širom Amerike in vse naše javne in kulturne delavce in vam kličemo: Srečno, zdravo in uspešno Novo leto!

WARWICK DEEPING

USODOVEC

ROMAN

(Nadaljevanje)

Toda njena prepadenost je rasla in rasla. Padala je na bolniško posteljo molka; bilo je, kakor da ne bi več mogla napeti moči in se postaviti resničnosti po robu. Ležala je in široko strmelala v brezsmiselno belo površino. Polnoč je bila minila, in Mary je ležala v "Caradocu" na postelji, spet v tisti toli dobro znani rožnati sobi, ki jo je bila pred tremi leti zapustila, da je postala gospa Freamova. In zdaj je bil Val mrtev! Kajipet se je bil podrl. Zdelo se ji je, da ne bo mogla tega nikoli doumeti.

2

Naslednji dnevi so bili dnevi neme prepadenosti. Megla je zagrinjala svet okoli nje, in vsi obrisi, ki jih je bila vajena, so izginjali. Bilo je, kakor da bi se godile sredi meglenega molka čudne reči; te reči so jo zadevale, in vendar je bilo podoba, kakor da bi se vršile zunaj nje; življenje ji je minevalo kakor v hlapnem oblaku; obrazi so se raztapljali; glasovi, ki so prihajali do nje, so bili čudni in komaj slišni: Čutiti ni mogla več. Časih je mogla za trenutek vzvalovati; začutila je ledeno sapo, nekakšen nov in čuden mraz, in že se je spet spustila megla. Rahlo, mirno je hodila okoli in s preplašenimi očmi zamišljeno in vdano nosila svojo črnino. Časih se je sama čudila svoji mrtvosti.

Pretrsljaji so se kar vrstili. Najprej mrliški ogled. S tega se je vrnila še bolj premražena in prepadena; kakor je bila. Morala je odgovarjati na vprašanja; njen glas in njeni odgovori so bili nikalni. Soba in obrazi, vse se ji je zdelo sivo.

Val se je bil ustrelil. Samomor!

Majhen jek sočutja se ji je bil izvil — in zamrl kakor krik novorjenega otroka, ki nima moči, da bi živel. Nekaj ga je bilo zadušilo. Megla je ostala.

Potem je prišel pogreb, čudna, brezsolna slovesnost, počasno stopanje v vozove, počasno stopanje iz voz, črne obleke in spet sivi obrazi in en sam glas. Ves svet je bil videti neznan-sko tih. Mary je z mehkiimi, drsajočimi koraki plavala po njem.

In potem — drugi dogodki, Lesliejev slovesni obraz, njegov prizanesljivi, nerodni namigi.

Grički grad ni bil več njen. Niti ne pohištvo ne "Phoebeus," ne Pollockova ne cvetlice.

Čudna, nedoločna uradna oseba je imela nadzorstvo nad vsem. V javnosti je nastal vrtič. Še časniki so ji skrivali. Klarin obraz je izražal nemo strogo, Lesliejev je seval skozi meglo kakor prijazno sonce. Valovje je goitalo njen svet. Pogreza se je. Z molčnimi usti in velikimi očmi je gledala ta pogin in se čudila.

Nazadnje je vendarle pretrgala molk.

"Leslie — povej mi, prosim —"

"Da, dragica?"

"Kaj pomeni vse to?"

Sedela sta v "Caradocu" pod lipo na vrtu, ki je bila polna čebelja brenčanja; in Leslie ji je kar moči prizanesljivo povedal vse. Polom je bil prišel. O da — strahovit polom. Neki človek z imenom Gaiter — prekanjen malopridnež. Ubogega Vala so bili pahili v finančni prepad. Da, on — Leslie — je bil trdno prepričan, da je njen mož nedolžna žrtev. A konec vse stvari je bil — kaj žalosten. Ljudje so hrumeli, stečajni upravnik je uradoval, Gaiterja je na celini iskala policija, vse je bilo zapечатeno. Oporoka ubogega Vala? Moj Bog, škoda papirja. Grički grad z vso opravo, denar v banki, avtomobili — še vino v kleti je bilo zaplenjeno upnikom v korist.

Mary ga je mirno poslušala. "Torej nimam prav ničesar več, Leslie?"

"O, pač, dete. Svojo obleko — in lišp in vse drugo, kar je tvoja osebna last. Pa "Hiša z zelenimi vetrnicami" je tvoja, in denar, ki ga imaš po svojcih, in gotovina na tvojem osebnem bančnem računu."

"Samo to?"

"Nu, nekaj je vendarle," je dejal; "nekaj je že."

Ustnice so ji drgetale.

"Ubogi Val," je rekla. "Oh — ubogi Val. Kako je moral —"

Megla se je pretrgala. Splaval je v resničnost, v april, poln nenaadnih solza. Vsa iz sebe se je predramila v svetu sočutja in

kesanja, senc in solca in mlade zeleni, hrepenenja in tožnih spominov. Oh, ubogi Val! Ubogi, nemi — nezmožni Val! Ubogi, slepi, igravi, sebični "jaz!" Ubogi Arnold! Ubogi svet!

3

Nato je prišel zanjo kratek čas tihe zbranosti, ko je posedala in ravnodušno zrla na razvaline svojega sveta, čudeč se njim in sebi. Njena lastna mirnost jo je presenečala. Odkrivala je v sebi nov, vprašujoč pogled na neposredno minulo. In ker so minulo, sedanjost in prihodnost samo deli istega predmeta, je bil v tem njenem vprašujočem razpoloženju ves pomen življenja. Ali je bila srečna? Kaj je bila izgubila? Ali ji je bilo žal je bila izgubila, Ali ji je bilo žal izgube?

To je bilo eno izmed njenih odkritij. Ni ji bilo žal poloma, ampak samo načina, kako je bil prišel, njenega deleža in njene skrivide pri njem in človeškega spomina, ki je bil vanj zapleten. Ubogi grand! Zapustil ji je bil pismo, ganljivo pismo, skoraj edino razločno izjavo, ki jo je bila kdaj dobila od njega: žalostno, opravičujoče se, nežno sporočilo mrtvega človeka. "Moja moč je šla po zlu. Nič več nisem znal priti rečem na kraj — in pravilno gledati nanje. Bilo je kakor slepota. Opuštil mi, kar sem ti nakopal —"

Tako sta se bila dva moža z vročim železom resničnosti dotaknila njenih prs. Zensko so velikodušno. Opuščala jima je obema; ni pa opuščala sebi, in kakor v porodnih mukah sta ji vzhajala nov dan in nova zavest. Poniznost večne matere. Zensko opušča jo m o š k i m marsikaj: strast do posesti, robotost snubljenja, prevzetnost, obsedenost z verozanost v delo, samoumevanost, s katero terjajo, da se žena ubija zanje. Vendar, ali se ni zdelo tudi njej mnogo reči samoumevnih? Zdaj je vedela, da je bilo tako. Imela je trenutke, ko je zaničljivo odbijala, trla in

uničevala. Nekaj v njej je bilo strgalo slepo čuvstvo s sebe in vstalo v tenkočutnejše življenje. Razumela je strast, njeno okrutnost, njena razdejavanja in njeno skrajno svetost, če se le more roditi iz življenja kaj svetega.

Doživela je bila tako rekoč dvojno oznanjenje. Povila je bila oboje, življenje in smrt.

"Uboga mala gospa Freamova."

Nekateri ljudje so mislili, da jo smejo z vso pravico pomilovati, in večina bi jih bila prerokovala, da se bo Mary vdala samopomovalstvu. To pričakovanje se ni uresničilo. V svojem porazu je spoznala, da je bilo v njej več očetovega, kot je mislila — ali, kakor je menil dobrodušni, površni Leslie: "Zenske so čudne."

Toda v njenem čudaštvu je bilo nekaj svetotajinstvenega. Lahko bi bila postala priskutna tarnalka ali vdova s širokimi, začudenimi očmi in se po mačje smukala usodi okoli nog, ali pa zgolj mlada, cmerava vsiljivka. A Mary je ostala tri tedne v "Caradocu," nato si je pa tiho najela dve sobi v Weyfletu. Bila je ptica selilka, ki je vedela, da počiva na vejici ali v ladijskem vrvi. Odkod je vedela? Ali je bilo to podzavestni nagon ali zbiranje moči pred novim vzletom? Morda je že videla svojo pot, jasneje, kakor bi bila hotela priznati. Imela je čut za smer.

Ta smer je vodila v sočutje. Ne v samopomilovanje, zakaj samopomilovanje plahuta in kroglo. Prišlo se je z nedolžnim zaznavanjem. Življenje jo je bilo raniilo; zaspila je bila. Življenje je zadajalo rane tudi drugim ljudem. Kaj pa njihovi kriki —? Da, to nejasno zaznavanje je raslo v čuvstvo, v odmev in v razumevanje.

Kdo je že bil tisti, ki ji je bil rekel, da je življenje resna stvar, ne pa igra?

XXIX

1

Eno stran zelenjavnega vrta je zaslanjala vrsta visokih šmi-

LETOŠNJI PRIDELEK KORUZE

Koruzi (indijanska koruza imenovana maize) je eden najstarejših živilskih pridelkov Amerike. Pridelovali so jo Indijanci dolgo pred prihodom Kolumbusa. Tudi danes je koruza zelo važen pridelek v tej deželi. Pridelamo pa jo toliko, da v tem daleč nadkrilujemo vse druge agrarne dežele po svetu. Tudi se na naših farmah pridelava razmeroma več koruze kot katerega koli drugega živilskega pridelka. V sleherni od 48 držav pridelujemo koruzo; približno po en akter od vsakih štirih obdelanih akrov zemlje je posejan s koruzo. Letni pridelek dežele je navadno več kot 3 milijone bušljev (mernikov). Letošnji pridelek cenijo nad 3 milijone bušljev.

Koruzi je v Zedinjenih državah rabljena za hrano, krmo in v mnoge druge svrhe. Farmarji krmlijo z njo živino in opitajo prašiče, kot pičo je polagajo perutnini. Za krmo je pobrana zelena koruza s klasjem vred; posušijo oziroma pripravijo jo za zimsko spravo kar na polju. Mnogo pa spravijo koruze s klasjem in brez klasja v silos (stolp ali jama za krmo). L. 1931 je znašal pridelek koruze 2,575,000,000 bušljev; omenjeno leto je bilo posejanih s koruzo 107 milijonov akrov zemlje. L. 1951 pa smo pridelali skoro 3 milijone bušljev koruze, ki je rasla na približno 81,306,000 akrov zemlje.

Široka uporaba semena križane ali hibridske koruze, je ameriškim farmarjem omogočila tako ogromne pridelke. Letos so posejali 84% koruznih polj s semenom koruze-križanke (hybrid corn). V tako imenovanem koruznem pasu je bil skoro ves koruzni pridelek iz hibridskega semena. Koruzni pas se raztega daleč in vključuje države Srednjega zapada v celoti ali pa delno (Ohio, Indiana, Illinois, Mis-

souri, Iowa, South Dakota, Kansas, Nebraska). To široko predelje pravijo, da je najboljše zemlja za pridelovanje koruze. V tem pasu zraste tri četrtine našega pridelka koruze in 40 do 45% svetovnega pridelka koruze.

Izboljšanje koruznega pridelka je pospešilo moderno kmetovanje, uničevanje škodljivcev in mehanizacija, ki je v rabi pri setvi, pletju in žetvi. V prej omenjenem koruznem pasu so letos pospravili 95% koruze s pomočjo mehaničnih obiralcev klasja. Prej je vzelo povprečnemu obiralcu na roko osem ur za en akter, z mehaničnim obiralcem pa lahko ena oseba obere od 16-20 akrov dnevno. Danes je v Zedinjenih državah 600,000 mehaničnih obiralcev koruze, a pred 30 leti jih je bilo le 60,000. Mehanični obiralec obira dve vrsti istočasno.

Generacijo nazaj je vzelo 35 delovnih ur za pridelavo 26 bušljev koruze, (na približno en aktru zemlje) danes je treba potrošiti za enako količino pridelka samo 17 ur delovnega časa, pravzaprav je iz poročila poljedelskega podtajnika McCormicka razvidno, da daje po modernih metodah pridelovanja akter zemlje 38 bušljev pridelka namesto prejšnjih 26. Mehanizacija farmskega dela je glavni vzrok nižanja našega farmskega prebivalstva in večanja farm v koruznem pasu, kot tudi v nekaterih drugih predelih.

Okrog 80% skupnega pridelka koruze v Zedinjenih državah ostane na farmah za krmo živini oziroma živemu blagu v splošnem. Ostalih 20%, kar znaša 600 milijonov bušljev čistega zrnja, gre v mline, predelovalnice živil, žganjarne, čistilnice za sladkor itd. Iz koruze naredijo izdelujejo koruzni škrob, (cornstarch) sladkor, olje, sirup in mnoge druge produkte.

(Common Council for American Unity)

helskih zvezdnic. Ta greda je bila pokojnemu Heskethu Vinerju najljubša: visoki šopi zelenja, ki peči od rožnatih, belih in lilastih zvezd. To pot se je bila znesla nad njimi septembrska burja in potrgala zanikarne ličate vezi, s katerimi jih je bil ovil Maryjin dninar, kakor da bi jim vezal predpasnike. Na vse strani so mahale, vlačile svoje barve po tleh in klicale na pomoč. Njih klicanje ni bilo zaman: ubogi Coode, tisti, ki je tako rad slonel na plotu, je bil prišel s prgiščem ličja in butaro fizioloških prekelj ter se lotil dela s cveticami.

Tako ga je zalotila, z ličino med zobmi in z rokami iztegnjenimi okoli ene izmed visokih cvetnih gruč. Nekaj trenutkov je stala pri miru in ga opazovala. Obhodila je bila vrt, še preden je stopila v hišo. Deževen dan je bil, in črn dežni plašč ji je visel čez komolec; njeni čevlji so bili blatni.

"To je sosedsko," je izpregovorila.

Zdrznil se je in vzel ličino iz ust; nato jo je pogledal s svojim sinjim očesom, ki je bilo zraven slepega zrkla kaj živo videti.

"Nisem vedel —"

"Nihče ni vedel. Kako bi tudi? Moje reči pridejo z odpravnikovim vozom."

Oko se mu je zasvetilo.

"Reči —!" Torej mislite — ostati —?"

"Da — ostati — za zmerom."

Ozrla se je po vrtu, med tem ko je Coode sukal ličino med prsti, ne da bi kaj napravil z njo, in vdano strmel vanjo. Zdela se mu je izpremenjena: a seveda — kdo se po taki žalostni in takem neusmiljenem udarcu usode ne bi izpremenil? Nosila je črno in puščala lase, da so rasli. Nje-

ne oči so zrle nanj z mehkim, čudno širokim pogledom, in njen obraz je bil zelo resen in blede; toda izpremembo v njej je opazil po tem, kako je stala in govorila in gledala na stvari. Bila je zelo zbrana in samozavestnejša, molčečnejša in bolj premišljena kakor nekdanje dni.

"Plevel," je dejala; "vse polno ga je."

"Ta vaš vrtnar," je prišel, naklinal, da ga obzrta tja v en dan.

Opazil je njen smehlaj — še ta se mu je zdel drugačen.

"Kdo pa res rad dela — prav za prav? Ali so sploh takšni ljudje na svetu?"

"Vse je na tem, za koga delate . . . Ako na primer zase —"

(Dalje priložnosti)

MLADA ŽENA ALI DEKLE
dobi dobro delo v gostilni od 9. zjutraj do 5. popoldne. Plača po dogovoru.

Vpraša se na
7513 ST. CLAIR AVE.
EN 1-9060

ALI KASLJATE?

Pri nas imamo izborna zdravila da vam ustavi kašelj in prehlad.
Lodi Mandel, Ph. G., Ph. C.
MANDEL DRUG CO.
15702 Waterloo Rd.—KE 1-0034

REVMAZEM
ARTRITIS

hrbtobol in boleče mišičevje
vam olajša

Dr. A. J. Sylvester, D.M.M.

v SLOV. DEL. DOMU.

15335 Waterloo Rd., IV 1-5555

na domu: Hillcrest 2-1837

Urad odprti: v ponedeljek, torek,

četrtek in petek od 7. do 9. zvečer

v soboto od 2.30 do 5. pop.

Obiščemo bolnike na domu in

masiramo.

OGLASAJTE V
ENAKOPRAVNOSTI

Ni še prepozno!

Ako niste ob Novemu letu napravili sklep, da boste sistematično hranili del vašega zaslužka ali dohodka, pričnite z hranilno vlogo pri nas SEDAJ, in bodite pripravljeni za morebitne nujnosti ali potrebe v bodočnosti.

ŠE VEDNO IMATE ČAS!

Okoristite se lepih obrestih na vaših prihrankih s tem, da pričnete s hranilno vlogo ali pa dodate k vaši vlogi pri nas.

Vloge, ki so napravljene na ali pred 12. januarjem, bodo dobile obresti od 1. januarja naprej.

DVA PRIROČNA URADA

ST. CLAIR SAVINGS
& LOAN COMPANY

E. 185th URAD

ST. CLAIR URAD

813 E. 185 St.

6235 St. Clair Ave.

člani Federal Home Loan banke in Federal Savings & Loan Insurance korporacije

V vsaki slovenski družini, ki se zanima za napredek in razvoj Slovencev, bi morala dohajati



Enakopravnost

Zanimivo in podučno čtivo

priljubljene povesti

Dva pogrebna zavoda

Za
zanesljivo
izkušeno
simpatično
pogrebniško
postrežbo

po
CENAH, KI JIH
VI
DOLOČITE
pokličite

AGRDINA & SONS
FUNERAL DIRECTORS
1003 East 67th St.
Hollywood 1-1011 - Klamath 1-509



DELO DOBIJO MOŠKI

DIE MAKERS
NA SREDNJE VELIKIH IN
VELIKIH
DIES

TOOL ROOM
ENGINE LATHE
OPERATORJE

MACHINE REPAIRMEN
DIE REPAIRMEN

Radi bi govorili tudi z mašinisti. Visoka plača od ure. Čas in pol za nadurno delo. Dvojni čas ob nedeljah. Dobre delovne razmere; poleg dodatka za življenjske stroške. Dela na razpolago v obeh naših tovarnah — na

E. 93 ST. in WOODLAND AVE.

in

1115 E. 152 ST.

Prosilci naj se zgledajo v naši glavni tovarni št. 1

MURRAY OHIO MFG. CO.

1115 E. 152 ST.

CHICAGO, ILL.

FOR BEST
RESULTS IN
ADVERTISING
CALL
DEarborn 2-3179

ISLAND LOUNGE

Greets Its Friends and Customers
on the New Year and Looks
Forward to Your 1953
Business

6734 STONY ISLAND
Hyde Park 3-8847

GO TO

HIGGIN & CONDON

For BOILER REPAIRS

We Extend Season's Greetings to
All Our Friends and Customers
Look Forward to Your 1953
Business

2290 BLUE ISLAND AVE.
Virginia 7-7770

HOLIDAY GREETINGS

to Our Many Friends and Customers

"Yusay"

Pilsen Beer Brewed and Bottled by

THE PILSEN BREWING CO.

26th and ALBANY

Bishop 7-5000

A-1 EXPRESS MOVERS

Moving & Delivering Anytime

Trunks - Cartons - Furniture -

Stoves - Refrigerators

Reliable - Reasonable

FREE ESTIMATE

Also Buy Furniture and Rugs

OPEN EVENINGS

6337 Dorchester & 1401 E. 75th St.

MUsem 4-4420

CHICAGO DECORATOR'S

SUPPLY CO.

Greets All Friends and Partons

on the New Year and Anticipates

Your 1953 Business

1819 W. CHICAGO AVE.

HAYmarket 1-0580

BLUE MOON LOUNGE

Extends New Year's Greetings

to All Its Friends and Customers

Looks Forward to Your 1953

Business

3329 W. ARMITAGE

ALbany 2-9098

BUSINESS OPPORTUNITY

Good Chance to buy GROCERY—

\$6500. Yearly sales \$60,000. See

to appreciate.

3302 FOSTER

JUniper 8-6398

HELP WANTED

NICE WILMETTE HOME — Just

adult couple need responsible

woman or couple. Man to drive,

General housework and cooking.

Top salary. Stay.

Wilmette 3026

V BLAG SPOMIN

OB ŠESTI OBLETNICI ODKAR JE UMRL NAS
NEPOZABNI SOPROG IN DOBRI, SKRBNI OČE



ANTON DOLGAN

ODSEL JE V VEČNOST DNE 5. JANUARJA 1947

Globoko pod zemljo,
tam v ozki hladni hiši,
kjer šum sveta se več ne sliši,
tam Tvoje trudno truplo spi,
rešen si prav vseh skrbi.

Spomin na Tebe pa bomo ohranili
v naših srcih na vekomaj!

ŽALUJOČA SOPROGA
IN OTROCI

Cleveland, Ohio, dne 5. januarja 1953.